

2 *T.E. Dutton: a personal bibliography*

LOIS CARRINGTON

Dutton as sole author/reviewer

- 1961** Fore language learning lessons. TS. 33pp. Papua and New Guinea Department of Education (with cassette tapes).
- 1964** Some phonological aspects of Palm Island Aboriginal English: a study of the free conversational speech of four Aboriginal children at Palm Island Aboriginal Settlement in north Queensland. MA Qualifying dissertation, University of Queensland. 549pp.
- 1965** The informal English speech of Palm Island Aboriginal children, north Queensland. MA thesis, University of Queensland. 457pp.
- 1969** The informal English speech of Palm Island Aboriginal children, north Queensland. *Journal of English Linguistics* 3:18-36. (Reviewed by H.P. McKaughan, 1974, *American Anthropologist* 76/3:638-641.)
- 1969** The Koiarian languages of Central Papua (an historical and descriptive linguistic study). PhD thesis, The Australian National University, Canberra.
- 1969** Linguistic clues to Koiarian pre-history. In Ken Inglis, ed. *The history of Melanesia: papers of the Second Waigani Seminar*, 363-389. Canberra: The Australian National University/University of Papua and New Guinea.
- 1969** Linguistics and Koiarian prehistory. *Journal of the Papua and New Guinea Society* 3/1:21-31.
- 1969** *The peopling of Central Papua: some preliminary observations*. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1969** Review article: *Papers in New Guinea Linguistics* No.5 (Canberra: Pacific Linguistics). *Lingua* 22:212-227.
- 1969** Review of Roy Pinney *Vanishing tribes*. *The Australian*, 14 June 1969.

Andrew Pawley, Malcolm Ross and Darrell Tryon, eds, *The boy from Bundaberg: studies in Melanesian linguistics in honour of Tom Dutton*, 13-22. Canberra: Pacific Linguistics, 2001.

© Lois Carrington

- 1970 Informal English in the Torres Straits. In W.S. Ramson, ed. *English transported: essays on Australasian English*, 137-160. Canberra: ANU Press.
- 1970 Notes on the languages of the Rigo area of the Central District of Papua. In S.A. Wurm and D.C. Laycock, eds *Pacific linguistic studies in honour of Arthur Capell*, 879-983. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1971 Languages of south-east Papua: a preliminary report. *Papers in New Guinea Linguistics*, No.14, pp.1-46. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1972 *Situm na Gobari*: a translation of *Luksave* No.10 into New Guinea Pidgin. Port Moresby: New Guinea Research Unit, The Australian National University.
- 1973 *A checklist of languages and present-day villages of central and south-east mainland Papua*. Canberra: Pacific Linguistics. (Reviewed by J.D. Lynch, 1975, *Oceania* 46:163-164.)
- 1973 *Conversational New Guinea Pidgin*. Canberra: Pacific Linguistics. (With 16 one-hour language-learning audio tapes. Now out of print, but see Dutton with Thomas 1986.) (Reviewed by Karl J. Franklin, 1974, *Kivung* 7/1:56-63.)
- 1973 "Cultural" items of basic vocabulary in the Gulf and other Districts of Papua, part I: Foodstuffs and associated agricultural terms. In K.J. Franklin, ed. *The linguistic situation in the Gulf District and adjacent areas, Papua New Guinea*, 415-538. Canberra: Pacific Linguistics (+ 2 maps; language lists, pp.500-509).
- 1975 Hiri Motu. Written for volume 4 of revised version of Peter Ryan, ed. *The encyclopedia of Papua New Guinea* (not published).
- 1975 Introduction. In Dutton, ed. 1975:ix-xvii (+ map, p.vii).
- 1975 A Koita grammar sketch and vocabulary. In Dutton, ed. 1975:281-412.
- 1975 South-eastern Trans-New Guinea Phylum languages. In S.A. Wurm, ed. *New Guinea area languages and language study*, volume 1: *Papuan languages and the New Guinea linguistic scene*, 613-664. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1976 Austronesian languages: eastern part of south-eastern mainland Papua. In S.A. Wurm, ed. *New Guinea area languages and language study*, volume 2: *Austronesian languages*, 321-333. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1976 *Curriculum development for Gordons Multiracial Primary School: a guidebook for the school and its community*. POM: Gordons Multiracial Primary School Governing Council.
- 1976 Hiri Motu for beginners. Mimeo: language learning lessons for Papua New Guineans. University of Papua New Guinea.
- 1976 History of research in Austronesian languages: eastern part of south-eastern mainland Papua. In S.A. Wurm, ed. *New Guinea area languages and language study*, volume 2: *Austronesian languages*, 129-140. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1976 Language and communication. In R.J. May, ed. *Research needs and priorities in Papua New Guinea*, 133-134. Monograph No.1 of IASER, Papua New Guinea.
- 1976 *Language and national development – long wanem rot?* Inaugural lecture, University of Papua New Guinea, May 1976. Port Moresby: University of Papua New Guinea. Reprinted in B. McDonald, ed. *Language and national*

- development: the public debate*, 1-11. *DLOP* 11. Port Moresby: Department of Language, UPNG.
- 1976 Language: original, imported or mixed? In B. McDonald, ed. *Language and national development: the public debate*, 93-95. *DLOP* 11. Port Moresby: Department of Language, UPNG.
- 1976 Magori and similar languages of south-east Papua. In S.A. Wurm, ed. *New Guinea area languages and language study*, volume 2: *Austronesian languages*, 581-636. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1976 Review article: *The dictionary and grammar of Hiri Motu* (Office of Information, Konedobu, POM, 1976). *Kivung* 9/1:39-56.
- 1976 Saveman tokaut long laikim Tok Pisin. *Wantok* 143:12-15.
- 1976 Standardization and modernization of Hiri Motu: issues and problems. *Kivung* 9/2: 99-125.
- 1976 Teaching for communicative competence in New Guinea Pidgin. In B.A. Sommer, ed. *Linguistics in education*, 129-138. *Linguistic Communications* 16. Monash University.
- 1976 What does English cost? *Post Courier*, 28 May 1976, p.2. (Propounding costs/benefits of English use in PNG.)
- 1977 The distribution of cultural vocabulary in Papua. In S.A. Wurm, ed. *New Guinea area languages and language study*, volume 3: *Language, culture, society, and the modern world*, 51-97. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1977 Language and languages in Papua New Guinea. In Dutton, ed. 1977:3-13.
- 1977 Review of H.P. McKaughan, ed. *The languages of the Eastern Family of the East New Guinea Highlands Stock* (Anthropological Studies in the Eastern Highlands of New Guinea, volume 1. Seattle and London: University of Washington Press. 817pp). *Lingua* 41:197-199.
- 1977 The teaching of Hiri Motu to Europeans. In S.A. Wurm, ed. *New Guinea area languages and language study*, volume 3: *Language, culture, society, and the modern world*, 795-806. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1977 The teaching of New Guinea Pidgin to Europeans. In S.A. Wurm, ed. *New Guinea area languages and language study*, volume 3: *Language, culture, society, and the modern world*, 733-747. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1977 Tok Pisin. Paper prepared for volume 4 of revised version of Peter Ryan, ed. *Encyclopedia of Papua New Guinea* (not published).
- 1977 U.P.N.G.: The Hiri Motu and Tok Pisin Research Unit. In S.A. Wurm, ed. *New Guinea area languages and language study*, volume 3: *Language, culture, society, and the modern world*, 1257-1272. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1977 U.P.N.G.: The Linguistic Society of Papua New Guinea. In S.A. Wurm, ed. *New Guinea area languages and language study*, volume 3: *Language, culture, society, and the modern world*, 1273-1278. Canberra: Pacific Linguistics.

- 1978 Language and trade in central and south-east Papua. In Jim Specht and J. Peter White, eds *Trade and exchange in Oceania and Australia*. *Mankind* 11/3:341-353.
- 1978 Tracing the pidgin origin of Hiri (or Police) Motu: issues and problems. In S.A. Wurm and Lois Carrington, eds *Second International Conference on Austronesian Linguistics: proceedings*, 1351-1375. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1979 Simplified Koriki – a second trade language used by the Motu in the Gulf of Papua. *Kivung* 12/1:3-73.
- 1980 A brief note on Barton's definitions of the hiri terms *baditauna*, *doritauna*, and *darima*. *Kivung* 12/2:207-209.
- 1980 A note on the origin of the Motu term *hiri*. *Kivung* 12/2:189-206.
- 1980 *Queensland canefields English of the late nineteenth century (a record of interview with two of the last surviving Kanakas in North Queensland, 1964)*. Canberra: Pacific Linguistics. (Reviewed by Clive Moore, 1983, *Pacific History Bibliography and Comment* 82.)
- 1981 Milne Bay Province (Papua New Guinea). Map 10 with notes. In S.A. Wurm and Shirô Hattori, eds *Language atlas of the Pacific area*, part 1: *New Guinea area, Oceania, Australia*. Canberra: The Australian Academy of the Humanities in collaboration with The Japan Academy; Pacific Linguistics.
- 1981 Northern (Oro) Province (Papua New Guinea). Map 9 with notes. In S.A. Wurm and Shirô Hattori, eds *Language atlas of the Pacific area*, part 1: *New Guinea area, Oceania, Australia*. Canberra: The Australian Academy of the Humanities in collaboration with The Japan Academy; Pacific Linguistics.
- 1982 Borrowing in Austronesian and non-Austronesian languages of coastal south-east mainland Papua New Guinea. In Amran Halim, Lois Carrington and S.A. Wurm, eds *Papers from the Third International Conference on Austronesian Linguistics*, volume 1: *Currents in Oceanic*, 109-177. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1982 Early Queensland Aboriginal Pidgin English: a beginning account. Seminar paper. Mimeo. 32pp.
- 1982 Languages of wider communication (or lingua francas). In David King and Stephen Ranck, eds *Papua New Guinea atlas: a nation in transition*, 36-37. Bathurst: Robert Brown and Associates.
- 1982 The Melanesian response to linguistic diversity: the Papuan example. In R.J. May and Hank Nelson, eds *Melanesia: beyond diversity*, 251-261. Canberra: Research School of Pacific Studies, The Australian National University.
- 1982 Motu words in the Kikori area before European contact: a concluding note. In Rainer Carle, Martina Henschke, Peter W. Pink, Christel Rost and Karen Stadtlander, eds *Gava': studies in Austronesian languages and cultures dedicated to Hans Kähler*, 111-121. Berlin: Dietrich Reimer.
- 1982 Towards a history of the *hiri*: some beginning linguistic observations. In Dutton, ed. 1982:65-98.

- 1983 Birds of a feather: a pair of rare pidgins from the Gulf of Papua. In Ellen Woolford and William Washabaugh, eds *The social context of creolization*, 77-105. Ann Arbor: Karoma. (Reviewed by John R. Rickford, 1985, *Studies in second language acquisition*.)
- 1983 The origin and spread of Aboriginal Pidgin English in Queensland: a preliminary account. *Aboriginal History* 7/1:90-122.
- 1985 Current use and expansion of Tok Pisin: teaching and Tok Pisin. In S.A. Wurm and Peter Mühlhäusler, eds *Handbook of Tok Pisin (New Guinea Pidgin)*, 535-537. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1985 *Police Motu: iena sivarai (its story)*. Port Moresby: UPNG Press. 297pp. (Reviewed by Anna Shnukal, 1988, *Australian Journal of Linguistics* 8/2:325-328; J.M. Clifton, 1989, *Language and Linguistics in Melanesia* 20:173-175; Chris Corne, 1988, *Te Reo* 31:87-90.)
- 1986 More on simplified Motu, Papua New Guinea. In Benjamin F. Elson, ed. *Language in global perspective: papers in honor of the 50th anniversary of the Summer Institute of Linguistics 1935-1985*, 525-548. Dallas, Texas: Summer Institute of Linguistics.
- 1986 Police Motu and the Second World War. In Paul Geraghty, Lois Carrington and S.A. Wurm, eds *FOCAL II: papers from the Fourth International Conference on Austronesian Linguistics*, 351-406. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1986 Review of Joyce Hudson, 1983, *Grammatical and semantic aspects of Fitzroy Valley Kriol* (Darwin: Summer Institute of Linguistics). *Oceania* 56/4:314.
- 1986 Yazyk Khiri-Motu v Papua-Novoy Gvinee: proiskhozhdenie i rannie etapy razvitiya [Hiri Motu of Papua New Guinea: its origin and development]. *Sovetskaya Etnografia* 2:56-72.
- 1987 The origin of *kiki* 'to tell a story, yarn' in Police (now Hiri) Motu. *Language and Linguistics in Melanesia* 15:112-124.
- 1987 "Successful intercourse was had with the natives": aspects of European contact methods in the Pacific. In D.C. Laycock and Werner Winter, eds *A world of learning: papers presented to Professor S.A. Wurm on his 65th birthday*, 153-171. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1988 Police Motu of the Second World War: a record of interview with Nanai Gigovi, 1942. *Papers in New Guinea linguistics*, No.26, 133-179. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1988 Review of W.A. Foley *The Papuan languages of New Guinea* (Cambridge University Press). *Mankind* 18/3:179-181.
- 1989 Review of Doris A. Bartholomew and Louise C. Schoenhals *Bilingual dictionaries for indigenous languages* (Mexico: Summer Institute of Linguistics 1983). *Language and Linguistics in Melanesia* 20/1-2:193-197.
- 1989 Review of Noel Fatnowna *Fragments of a lost heritage* (Sydney: Angus & Robertson, 1989). *ANU Reporter* 8 December 1989, p.6.
- 1990 Lost fragments of a review. *ANU Reporter* 23 February 1990, p.8. [Part of review of Fatnowna 1989 not printed with original review.]

- 1990 Review of Hans Heinrich Hock *Principles of historical linguistics* (Berlin: Mouton de Gruyter, 1986). *Language and Linguistics in Melanesia* 21:187-190.
- 1992 *A first dictionary of Koiari*. Canberra: Pacific Linguistics. 178pp. (Reviewed by Kevin Ford, 1994, *Language and Linguistics in Melanesia* 25/1:101-102.)
- 1992 Review of Terry Crowley *An introduction to historical linguistics* (Suva: UPNG and the University of the South Pacific). *Language and Linguistics in Melanesia* 23/1:83-85.
- 1993 Dictionary-making in minor languages of the Pacific: some further problems. In Dutton et al., eds 1993:125-134.
- 1993 Possession in Koiari. *Language and Linguistics in Melanesia* 24:39-62.
- 1993 Review of W.A. Foley *The Yimas language of New Guinea* (Palo Alto CA: Stanford UP, 1990. 490pp). *Pacific Affairs* 65/4:592-593.
- 1993 Specifiers as focus and other markers in Koiari: their forms, distribution and functions. *Language and Linguistics in Melanesia* 24:129-158.
- 1994 Intercultural contact and communication in south-east Papua New Guinea. In Martin Pütz, ed. *Sprachökologie und Sprachwechsel: die deutsch-australische Sprachgemeinschaft in Canberra*, 223-237. Frankfurt/New York: P. Lang.
- 1994 Motu-Koiarian contact in Papua New Guinea. In Dutton and Tryon, eds 1994:181-232.
- 1994 Sago and related items in early Austronesian vocabulary. In Andrew Pawley and Malcolm D. Ross, eds *Austronesian terminologies: continuity and change*, 101-125. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1995 Language contact and change in Melanesia. In Peter Bellwood, James J. Fox and Darrell Tryon, eds *The Austronesians: historical and comparative perspectives*, 192-213. Canberra: Australian National University.
- 1995 Motu. In D.T. Tryon, ed. *Comparative Austronesian dictionary: an introduction to Austronesian studies*, 767-773. Berlin: Mouton de Gruyter.
- 1996 Hiri Motu. In S.A. Wurm, P. Mühlhäusler and D. Tryon, eds *Atlas of languages of intercultural communication in the Pacific, Asia and the Americas*, 225-231. Berlin: Mouton de Gruyter.
- 1996 Hiri trading languages. In S.A. Wurm, P. Mühlhäusler and D. Tryon, eds *Atlas of languages of intercultural communication in the Pacific, Asia and the Americas*, 233-236. Berlin: Mouton de Gruyter.
- 1996 *Koiari* [grammar sketch]. Languages of the world 10. Munich: Lincom Europa. 77pp.
- 1996 Languages in contact in central and south-east mainland Papua New Guinea. In S.A. Wurm, P. Mühlhäusler and D. Tryon, eds *Atlas of languages of intercultural communication in the Pacific, Asia and the Americas*, 213-214. Berlin: Mouton de Gruyter.

- 1996 Lau'una: another Austronesian remnant on the south-east coast of Papua New Guinea. In John Lynch and Fa'afo Pat, eds *Oceanic studies: proceedings of the First International Conference on Oceanic Languages*, 61-82. Canberra: Pacific Linguistics.
- 1996 Other pidgins in Papua New Guinea. In S.A. Wurm, P. Mühlhäusler and D. Tryon, eds *Atlas of languages of intercultural communication in the Pacific, Asia and the Americas*, 215-217. Berlin: Mouton de Gruyter.
- 1997 Hiri Motu. In S.G. Thomason, ed. *Contact languages: a wider perspective*, 9-41. Amsterdam: John Benjamins.
- f/c Koiari dictionary. To be published by Pacific Linguistics.

Dutton as editor

- 1975 *Studies in languages of central and south-east Papua*. Canberra: Pacific Linguistics. 834pp. (Reviewed by Werner Heeschen, 1977, *Anthropos* 72:639-641; J.D. Lynch, 1975, *Kivung* 8/1:93-94.)
- 1977 *Teaching in tertiary institutions in Papua New Guinea: language and language related problems in the classroom*. Waigani: Department of Language, UPNG.
- 1982 *The hiri in history: further aspects of long-distance Motu trade in central Papua*. Pacific Research Monograph 8. Canberra: The Australian National University.
- 1991 *Papers in Papuan linguistics* No.1. Canberra: Pacific Linguistics. 311pp.
- 1992 *Culture change, language change: case studies from Melanesia*. Canberra: Pacific Linguistics. 157pp. (Reviewed by Daryl Pfantz, 1994, *Languages and Linguistics in Melanesia* 25/2:193-194.)

Tom Dutton was also the overall editor and inaugurator of the series *Department of Language Occasional Papers (DLOP)* produced by the Department of Language at the University of Papua New Guinea.

Tom Dutton was also, for some years, the managing editor of *Pacific Linguistics*, the series produced by the Department of Linguistics in the Research School of (Asian and) Pacific Studies, at The Australian National University.

Dutton as first author/editor

Dutton, Tom and R. Michael Bourke

- 1990 *Taim* in Tok Pisin: an interesting variation in use from the Southern Highlands of Papua New Guinea. In John W.M. Verhaar, ed. *Melanesian Pidgin and Tok Pisin: proceedings of the First International Conference of pidgins and creoles in Melanesia*, 251-262. Studies in Language Companion Series 20. Amsterdam/Philadelphia: Benjamins. 409pp.

Dutton, T.E. and H.A. Brown

- 1977 Hiri Motu: the language itself. In S.A. Wurm, ed. *New Guinea area languages and language study*, volume 3: *Language, culture, society, and the modern world*, 759-793. Canberra: Pacific Linguistics.

Dutton, T.E. with Iru Kakare

- 1977 *The Hiri Trading Language of central Papua: a first survey*. Department of Language Occasional Paper 15. Waigani: University of Papua New Guinea.

Dutton, T.E. and J.D. Lynch

- 1977 Languages of the Pacific: distribution, classification, and culture-historical implications – an overview. In John Winslow, ed. *The Melanesian environment*, 100-117. (Proceedings of the Ninth Waigani Seminar.) Canberra: ANU Press. 562pp.

Dutton, Tom and Peter Mühlhäusler

- 1983 Queensland Kanaka English. *English World-Wide* 4/2:231-263.

Dutton, T.E. and Peter Mühlhäusler

- 1991 Are our languages dying? (Keynote address 1989 to Linguistic Society of Papua New Guinea). *Occasional Papers in Language and Literature* 1/1:50-72.

Dutton, Tom and Malcolm Ross

- 1992 A note on Hees' 'Tolai-Nakanai' trade language. *Language and Linguistics in Melanesia* 23/2:198-204.

Dutton, Tom, Malcolm Ross and Darrell Tryon, eds

- 1993 *The language game: papers in memory of Donald C. Laycock*. Canberra: Pacific Linguistics. 667pp. (Reviewed by Kevin Ford, 1994, *Language and Linguistics in Melanesia* 25:191-193.)

Dutton, T.E. with Dicks Thomas

- 1986 *A new course in Tok Pisin (New Guinea Pidgin)*. Canberra: Pacific Linguistics. (Tom Dutton in collaboration with Dicks Thomas; 14 one-hour language-learning cassette tapes are available.) Reprinted 1994. (Reviewed by J.-M. Charpentier, 1989, *Language and Linguistics in Melanesia* 20:161-163; K.J. Franklin, 1987, *Australian Journal of Linguistics* 7:163-164.)

Dutton, Tom and Darrell Tryon, eds

- 1994 *Language contact and change in the Austronesian world*. Trends in Linguistics 77. Berlin/New York: Mouton de Gruyter. 683pp. (Includes various papers from the Symposium on Culture-Induced Language Contact, held The Australian National University, 1989.)

Dutton, T.E. and C.L. Voorhoeve

- 1974 *Beginning Hiri Motu*. Canberra: Pacific Linguistics. (With 12 one-hour language-learning audio tapes.)

Dutton with various other authors

Austin, Peter, R.M.W. Dixon, Tom Dutton, and Isobel White, eds

- 1990 *Language and history: essays in honour of Luise A. Hercus*. Canberra: Pacific Linguistics. 289pp.

Mühlhäusler, Peter and Tom Dutton

- 1979 Papuan Pidgin English and Hiri Motu. In Wurm, ed. *New Guinea and neighboring areas: a sociolinguistic laboratory*, 209-223. The Hague: Mouton.

Mühlhäusler, P., T. Dutton, E. Hovdhaugen, J. Williams and S.A. Wurm

- 1996 Precolonial patterns of intercultural communication in the Pacific Islands. In S.A. Wurm, P. Mühlhäusler and D. Tryon, eds *Atlas of languages of intercultural communication in the Pacific, Asia and the Americas*, 401-437, Berlin: Mouton de Gruyter.

Mühlhäusler, P., T. Dutton, D. Tryon and S.A. Wurm

- 1996 Post-contact pidgins, creoles and lingue franche, based on European and indigenous languages. In S.A. Wurm, P. Mühlhäusler and D. Tryon, eds *Atlas of languages of intercultural communication in the Pacific, Asia and the Americas*, 439-470. Berlin: Mouton de Gruyter.

Mühlhäusler, Peter, Suzanne Romaine and T.E. Dutton

- 1990 *Tok Pisin texts*. To be published in series *Varieties of English Round the World*. Amsterdam: John Benjamins.

Mühlhäusler, Peter, S.A. Wurm and T.E. Dutton

- 1979 Language planning and New Guinea Pidgin. In Wurm, ed. *New Guinea and neighboring areas: a sociolinguistic laboratory*, 263-276. The Hague: Mouton.

Wurm, S.A. and T.E. Dutton

- 1981 Morobe Province. Map 8. In S.A. Wurm and Shirô Hattori, eds *Language atlas of the Pacific area*, part 1: *New Guinea area, Oceania, Australia*. Canberra: The Australian Academy of the Humanities in collaboration with The Japan Academy; Pacific Linguistics.

Wurm, S.A., T.E. Dutton, S. Holzknecht and M.D. Ross

- 1995 Names in New Guinea. *Namenforschung – Name Studies – Les noms propres: ein internationales Handbuch zur Onomastik* 1:935-938. Berlin: Walter de Gruyter. (personal and place names: Kiwai, Koiari, Adzera, Yabêm, Takia)

Wurm, S.A., T.E. Dutton, D.T. Tryon, C.L. Voorhoeve, D.C. Laycock and M.J. Walsh, coordinating eds

- 1981 Map of pidgins and lingue franche (Oceania, Australia). Map 24. In S.A. Wurm and Shirô Hattori, eds *Language atlas of the Pacific area*, part 1: *New Guinea area, Oceania, Australia*. Canberra: The Australian Academy of the Humanities in collaboration with The Japan Academy; Pacific Linguistics.

Wurm, S.A., D.C. Laycock, C.L. Voorhoeve and T.E. Dutton

- 1975** Papuan linguistic prehistory, and past language migrations in the New Guinea area. In S.A. Wurm, ed. *New Guinea area languages and language study*, volume 1: *Papuan languages and the New Guinea linguistic scene*, 935-960. Canberra: Pacific Linguistics.

Wurm, S.A., D.C. Laycock, C.L. Voorhoeve, T.E. Dutton, and W.A.L. Stokhof, coordinating editors

- 1981** Maps of the New Guinea mainland and adjacent islands. In S.A. Wurm and Shirô Hattori, eds *Language atlas of the Pacific area*, part 1: *New Guinea area, Oceania, Australia*. Canberra: The Australian Academy of the Humanities in collaboration with The Japan Academy; Pacific Linguistics.